



Allakkiaq

24-07-2025
Sags nr. 2025 - 6235
Akt. id. 25234158

Postboks 1015
3900 Nuuk
Tlf. (+299) 34 50 00
Fax (+299) 34 66 66
E-mail: pn@nanoq.gl
www.naalakkersuisut.gl

Inuit innarluutillit pisinnaatitaaffii pillugit Naalagaaffiit Peqatigiit isumaqatigiissutaannut nammineq atuutilersillugu tapiliussamut Kalaallit Nunaata malinninnissaa pillugu

Tunuliaqutaa

Inuit innarluutillit pisinnaatitaaffii pillugit isumaqatigiissut 13. decembari 2006-imeersoq nammineq atuutilersillugu tapiliussamut allaaserisanik ataasiakkaanik misissuineq

Siunertaq

Nammineq atuutilersillugu tapiliussamik ilanngussinissaq pillugu aalajangiiffigisassatut siunnersuut allakkiamut ilanngunneqassaaq.

Nammineq atuutilersillugu tapiliussamut tunngatillugu

Nammineq atuutilersillugu tapiliussap oqaluttuarisaanera

Inuit innarluutillit pisinnaatitaaffii pillugit Naalagaaffiit Peqatigiit isumaqatigiissutaannut nammineq atuutilersillugu tapiliussaq Danmarkip atuutilersissimavaa, tak. nalunaarut nr. 35, 15. septembari 2009-meersoq. Isumaqatigiissutip naammassineqarnissaa nakkutiginiarlugu 2009-p naanerani isumaqatigiissummi art 34 naapertorlugu inuit innarluutillit pisinnaatitaaffii pillugit ataatsimiititaliamik pilersitsisoqarpoq, Naalagaaffiit Peqatigiit innunnullu innarluutilinnut ataatsimiititaliaannut nalunaarutiginnittussaataapput. Isumaqatigiissut Danmarkimi ulloq 24. agosti 2009-mi atuutilerpoq.

Naalagaaffiit innuttanut pisinnaatitaaffii eqqarsaatigalugit pisussaaffii pillugit Danmarkip isumaqatigiissut 2009-mi atuutilersimmagu isumaqatigiissummi piumasaqaatit naammassiniarlugit inatsimmik allaffissornikkullu sulinerimik aaqqissuussinissamut pisussaaffeqalerpoq. Taamatuttaaq Danmark ukiut sisamakkaarlugit ataatsimiititaliamut nalunaarusiortarnissamut pisussaaffeqalerpoq.

Inuit innarluutillit pisinnaatitaaffii pillugit Naalagaaffiit Peqatigiit isumaqatigiissutaat ulloq 27. novembari 2012-imi Kalaallit Nunaannit akuerineqarpoq.

Nammineq atuutilersillugu tapiliussamik atuutilersitsineq

Nammineq atuutilersillugu tapiliussamik matuminnga atuutilersitsinerimi maalaarutinik ataasiakkaanik tigusaqarsinnaatitaallunilu suliarinnissinnaatitaanera kiisalu pisuni immikkut ittuni ataatsimiititaliap nammineerluni misissuisinnaanera Danmarkimit akuerineqarput.

Nammineq atuutilersillugu tapiliussap imarisaa



Isumaqatigiissut malillugu inuit ataasiakkaat eqimattalluunniit pisinnaatitaaffimmi innarlerneqartut isumaqarunik nammineq atuutilersillugu tapiliussaq atorlugu Naalagaaffiit Peqatigiit innunnullu innarluutilinnut ataatsimiititaliaannut maalaaruteqarnissamut periarfissaqarput aamma taanna atorlugu isumaqatigiissummik ingasattumik systemikkullu innarliisoqarneranut atatillugu ataatsimiititaliaq misissuinissamut periarfissinneqarpoq. Tapiliussami suleriaatsit allassimasut iluaqutigalugit isumaqatigiissummi anguniakkat piviusunngortinneqarsinnaapput, taakkulu naalagaaffiit peqataasut naammassissavaat.

Ataatsimiititaliap maalaarutinik tigusaqarnissamut suliaqarnissamullu piginnaatitaanera

Nammineq atuutilersillugu tapiliussaq iluaqutigalugu inuit innarluutillit pillugit isumaqatigiissummi art. 34 naapertorlugu inuit ataasiakkaat eqimattalluunniit, isumaqatigiissummi aalajangersakkamik ataatsimik arlalinnilluunniit innarliisoqarsimaneranik isumaqarunik, taakku maalaarutaat ataatsimiititaliamit tiguneqarlutillu suliarineqarsinnaapput.

Pisinnaatitaaffiit tamaasa isumaqatigiissummi allassimasut maalaaruteqarsinnaapput. Ataatsimiititaliap maalaarummik nalilersuilluni suliaqarnissaanut maalaaruteqarnissamut piumasaqaatit assigiinngitsut eqqortissimanissaat piumasaqaataavoq, tassunga ilanngullugit maalaarut tunngavissaqanngitsuussanngilaq imaluunniit naammaginangitsumik tunngavilersorneqanngitsuussanngilaq aamma nunani tamani eqqartuussivinni periarfissaaruttoqarsimassaaq, tak. tapiliussami art. 2.

Ataatsimiititaliaq maalaarut nalilersorlugu suliariniarlugu aalajangerpat maalaarut pillugu suliaq oqaaseqaateqassaaq, tassani ataatsimiititaliap siunnersuutini innersuussutinilu pillugit naalagaaffik maalaaruteqartorlu ilisimatissavai, tak. tapiliussami art. 5. Naalagaaffiup isumaqatigiissummik unioqqutitsisimanera oqaaseqaatigineqarpat, ataatsimiititaliap suliamik suliaqarnerani malittarisassat naapertorlugit oqaaseqaatigineqartut iluarsiviginiaarlugit qaammatit arfinillit ingerlaneranni naalagaaffiup sunik naammassisaqarnissani allakkatigut ataatsimiititaliamut ilisimatitseqqullugu kajumissaarneqassaaq. Naalagaaffiit Peqatigiit inuit pisinnaatitaaffii pillugit isumaqatigiissutaannut allanut tunngatillugu maalaaruteqartoqarsinnaanera assigalugu inuit ataasiakkaat maalaaruteqarsinnaassapput.

Eqqartuussissutitigut suliarineqarnissaa pineqanngilaq. Ataatsimiititaliaq isumaqatigiissummik pituttuisumik nassuiaasinnaanngilaq sulialluunniit aalajangersimasut aalajangiiffigisinnaanngilai. Taamatuttaaq naalagaaffik aalajangersimasumut akuersisimatinnagu ataatsimiititaliaq naalagaaffiup peqataasup ilaanik misissuinnaatitaanngilaq imaluunniit isumaqatigiissummut ilanngussimasumut pillaanissamik aalajangersaasinnaatitaanngilaq. Maalaarutit pillugit suliani ataasiakkaani ataatsimiititaliaq taamaallaat siunnersuuteqarlunilu innersuussuteqarsinnaavoq, tak. tapiliussaq art. 5. Suliaq suliarineqarnerata nalaani ataatsimiititaliaq iliuuserineqarallartussanik innersuussuteqarsinnaavoq, tak. tapiliussaq art. 4.

Ataatsimiititaliap misissuinermit suleriaasia

Isumaqatigiissutip sunniuteqarluartumik naammassineqarnissaa anguniarlugu Naalliutsitsinernut allatigullu naakkittaatsumik, innunnullu naleqqutinngitsumik imaluunniit nikassarpassissumik iliuuseqarnernut imaluunniit pillaaasarnernut Naalagaaffiit Peqatigiit isumaqatigiissutaannik 19. decembari 1984-imeersumik kiisalu Arnani assigiinngisitsisarnernit suulluunniit atorunnaarsinniaarlugit Naalagaaffiit Peqatigiit isumaqatigiissutaat 18. decembari 1979-imeersumik Danmarkip atortussanngortitsineratigut akuersineranut assingusumik tapiliussaq misissueriaatsimik atuutilersitsivoq.

Ataatsimiititaliaq ilungersunartunik systemikkulluunniit unioqqutitsinerit pillugit paasissutissanik tutsuiginartunik tigusaqaruni ataatsimiititaliaq nalinginnaasumik misissuinermit aallartitsinissamut periarfissaqalissaaq tassungalu atatillugu naalagaaffiup pineqartup suleqatigininnissaa pillugu



qinnuiginnissinnaavoq, tak. tapiliussaq art. 6. Misissuinermi naalagaaffimmut peqataasumut pineqartumut tikeraartoqarsinnaavoq, aatsaalli naalagaaffik peqataasoq tikeraartoqarnissamik kissaateqarpat.

Tamatuma kingorna naalagaaffiup maalaarutigineqartup oqaaseqaatini ataatsimiititaliamut nassiuttussaataavai, tassunga ilanngullugit qaammatit arfinillit ingerlaneranni iliuusissat pillugit ilisimatitsissuteqarneq, tak. tapiliussaq art. 6.

Tamatuma kingorna isumaqatigiisummi artikeli 35 naapertorlugu naalagaaffiit ilaasortat tamarmik ukiut sisamakkaarlugit nalunaarummik nassiussinissamut pisussaaffeqarnerat eqqarsaatigalugu ataatsimiititaliap oqaaseqaataasa malitseqartinnissaat anguniarlugu taakku nalunaarusiornermi ilanngunneqarnissaat pillugu ataatsimiititaliaq naalagaaffimmut maalaarutigineqartumut qinnuiginnissamut periarfissaqarpoq, tak. tapiliussaq art. 7.

Ataatsimiititaliap oqaaseqaataanik Naalakkersuisut suliarinninnerat

Ataatsimiititaliap oqaasii inatsisitigut pituttuinninnerat ataatsimiititaliallu eqqartuussisutut innginnera oqaatigineqassaaq. Taamaammat suliamiit suliamut ataatsimiititaliap ilitersuilluni oqaaseqaatai malissanerlugit Naalakkersuisut aalajangertassapput. Oqartussaasunut inatsisinik atuisunut pisariaqartumik erseqqissuliornissaq anguniarlugu tamanna pillugu Naalakkersuisut aalajangernerat nittartakkami naalakkersuisut.gl-mi takuneqarsinnaavoq.

Ataatsimiititaliaq isumaqatigiissutip nassuiarneranut isumalimmik oqaaseqarpat suliasap matuma ingerlanneqarnera tamanna Kalaallit Nunaannut, Danmarkimullu naalagaaffinnullu isumaqatigiisummik atorfitsisunut allanut maalaaruteqarnermi atuuppoq.

Inaarutaasumik aalajangersakkat

Tapiliussap siunertaanut anguniagaanullu naapertuutitngitsoqaaqusaanngilaq, tak. tapiliussaq art. 14.

Naalagaaffiit peqataasut kikkulluunniit qaqugukkulluunniit tapiliussamut allannguutissatut siunnersuuteqarsinnaapput aamma Naalagaaffiit Peqatigiit allattaanerannut nassiussisinnaapput, tak. tapiliussaq art. 15.

Naalagaaffiit peqataasut kikkulluunniit qaqugukkulluunniit isumaqatigiissutip atorunnaarsinnissaanut ukioq ataaseq sioqqullugu Naalagaaffiit Peqatigiit allattaanerannut allakkatigut ilisimatitsissuteqarsinnaapput, tak. tapiliussaq art. 16.

Artikeli 1

Artikeli 1

Naalagaaffik peqataasoq isumaqatigiisummi aalajangersakkamik unioqqutitsisoqartoq isumaqaruni innunniit ataasiakkaanit eqimattanilluunniit taakkulluunniit pineqartut sinnerlugit inuit innarluutilit pisinnaatitaaffii pillugit ataatsimiititaliap ("ataatsimiititaliap") saaffiginnissutinik tigusaqarlunilu suliarinnissinnaanera isumaqatigiisummi naalagaaffimmit peqataasumit akuerineqarpoq.

Ataatsimiititaliaq - naalagaaffimmit isumaqatigiisummi peqataasumit tapiliussamulli matumunnga ilanngussimanngitsumit - saaffiginnissutinik tigusaqarsinnaanngilaq.

Artikeli 1-imut oqaaseqaatit:

Illuatungeriit aalajangersimasunik iliuuseqarnissaat aalajangersakkami piumasaqaataanngilaq.

Artikeli 2

Ataatsimiititaliaq saaffiginnissutinik akuersaassanngilaq:



- saaffiginnittup kinaassusaa isertortuuppat,
- saaffiginninnermi taamatut saaffiginninnissamut pisinnaatitaaffik atornerlunneqarpat imaluunniit isumaqatigiisummi aalajangersakkanut naapertuutinngippata,
- suliap assinga ataatsimiititaliamit suliarineqareersimappat imaluunniit nunani tamalaani misissorneqarsimappat misissorneqarpalluunniit,
- nunagisami eqqartuussivinni tamarmiusuni suli periarfissaqarpat. Taamaattorli eqqartuussivinnik atuineq siviluallaarpat iluaqutaalluarnissaaluunniit qularnarpat tamanna atuutinngilaq,
- maalaarut tunngavissaqanngitsuussanngilaq imaluunniit naammaginangitsumik tunngavilersorneqanngitsuussanngilaq imaluunniit naalagaaffimmi pineqartumi tapiliussap atuutilinnginnerani pisimasut pineqarpata, taamaattorli ullormit tapiliussamik atuutilersitsinerup kingorna pissutsit pippata allaavoq.

Artikeli 2-mut oqaasseqaatit:

Illuatungeriit aalajangersimasunik iliuuseqarnissaat aalajangersakkami piumasaqaataanngilaq.

Artikeli 3

Artikeli 2-mi allamik allassimasoqanngippat ataatsimiititaliap saaffiginnissummik tigusaqarsimanini pillugu naalagaaffimmut peqataasumut pineqartumut ilisimatitsissaaq. Tamatuma kingorna naalagaaffik pineqartoq ataatsimiititaliamut allakkatigut nalunaarusiorluniluunniit oqaaseqaateqassaaq, tassani naalagaaffiup iliuuserisassani nassuiassavai.

Artikeli 3-mut oqaasseqaatit:

Kingusinnerpaamik qaammatit arfinillit ataatsimiititaliamit saaffiginnissummik tigusaqarneranniit Naalakkersuisut innunnullu innarluutilinnut ataatsimiititaliamut allakkatigut nalunaarusiornissamut oqaaseqarnissamulluunniit pisussaaffeqarput.

Artikeli 4

Ataatsimiititaliaq qaqugukkulluunniit saaffiginnissummik tigusaqarnermi kingorna suliarlu pillugu aalajangiinissaq sioqqullugu eqqorneqartumut eqqorneqartunulluunniit innarlerneqarsimanerarterat eqqarsaatigalugu aaqqinneqarsinnaanngitsumik ajornartorsiuteqarnissaa pinaveersaartinniarlugu piaartumik utaqqisaarutaasumik iliuuseqarnissaq pillugu naalagaaffimmut pineqartumut qinnuiginnissinnaavoq. Imm. 1-imi eqqaaneqartutut ataatsimiititaliaq isumani malinniarlugu aalajangeruni saaffiginnissutip nalilersorlugu suliarinissaanut saaffiginnissutilluunniit imarisaasa isummerfiginissaanut aalajangiinissaa pineqanngilaq.

Artikeli 4-mut oqaasseqaatit:

Aalajangersakkap kingunerisaanik innunnullu innarluutilinnut ataatsimiititaliaq suliamut aalajangersimasumut aalajangiisimanera apeqqutaatinngi innunnullu innarluutilinnut ataatsimiititaliap tamanna qinnutigippagu iliuuseqarnissamut pisussaaffeqarpoq.

Artikeli 5

Tapiliussaq manna naapertorlugu ataatsimiititaliaq suliamik suliaqaruni matuni matoqqasuni suliamik suliaqassaaq. Saaffiginnissummik suliaqarnermi kingorna ataatsimiititaliap siunnersuutini innersuussutinilu naalagaaffimmut peqataasumut pineqartumut maalaaruteqartumullu nassiutissavai.

Artikeli 5-imut oqaasseqaatit:

Innunnullu innarluutilinnut ataatsimiititaliap suleriaasissaa aalajangersakkami aalajangersarneqarpoq. Naalakkersuisut maalaaruteqartorluunniit aalajangersimasunik iliuuseqarnissaannik piumasaqaateqassanngilaq.



Artikeli 6

Naalagaaffiup peqataasup pisinnaatitaaffinnik isumaqatigiissummi allassimasunik ilungersunartumik systemikkulluunniit innarliinera pillugu ataatsimiititaliaq paasissutissanik tutsuiginartunik tigusaqaruni ataatsimiititaliap paasissutissanik misissuinerani paasissutissanullu pineqartunut tunngatillugu oqaaseqaatinik nassiussinissaq eqqarsaatigalugu naalagaaffiup peqataasup pineqartup suleqataanissaanut kajumissaassavaa.

Naalagaaffiup peqataasup pineqartup oqaaseqaataanik paasissutissanillu attuumassutilinnik sunilluunniit eqqarsaatiginnittussaanera eqqarsaatigalugu ataatsimiititaliaq misissuisussanik ataatsimiititaliamullu nalunaarusiortussanik ilaasortamik ataatsimik ilaasortanilluunniit arlalinnik toqqaasinnaavoq. Misissuineranut atatillugu tikeraartoqarsinnaappat naalagaaffillu peqataasoq akuersippat naalagaaffiup ilaanut tikeraartoqarsinnaavoq.

Misissuinerup inerneranik misissuinerup kingorna taakku inernerit oqaaseqaatinik innersuussutinik ilallugit ataatsimiititaliap naalagaaffimmut peqataasumut pineqartumut nassiutissavai.

Naalagaaffiup peqataasup pineqartup Inernernik, oqaaseqaatinik innersuussutinillu ataatsimiititaliamit tigusaqarnerata kingorna qaammatit arfinillit qaangiutsinnagit oqaaseqaatini ataatsimiititaliamut nassiutissavai.

Isertorluni misissuisoqassaaq aamma suliami alloriarnerit tamaasa naalagaaffimmut peqataasumut suleqatigiissutiginiassavai.

Artikel 6-imut oqaaseqaatit:

Naalakkersuisut Inunnut innarluutilinnut ataatsimiititaliamit atortussanik tigusaqarneranniit qaammatit arfinillit qaangiutsinnagit Naalakkersuisut oqaaseqaatinik ataatsimiititaliamut nassiussinissamut pisussaaffeqarnerat aalajangersakkami aalajangersarneqarpoq.

Artikeli 7

Isumaqatigiissummi artikeli 35 naapertorlugu naalagaaffiup peqataasup pineqartup nalunaarusiornermini iliuusissani ataasiakkaat ilannguteqqullugit ataatsimiititaliap tapiliussami artikeli 6 naapertorlugu naalagaaffik peqataasoq pineqartoq kajumissaarsinnaavaa.

Artikeli 6, imm. 4-mi allassimaneratut qaammatinik arfinilinnik piffissaliunneqartup qaangiunnerani misissuinerup qisuariarfiginissaanut atatillugu naalagaaffiup peqataasup pineqartup – pisariaqarnera malillugu - iliuusissani pillugit ataatsimiititaliamut ilisimatitsissuteqarnissaa ataatsimiititaliamit kajumissaarutigineqarsinnaavoq.

Artikeli 7-imut oqaaseqaatit

Naalakkersuisut ataatsimiititaliamut nalunaaruteqarnissaat aalajangersakkatigut aalajangersarneqarpoq.

Artikeli 8

Naalagaaffik peqataasoq kinaluunniit tapiliussamik matuminnga atsiornermigut atortussanngortitsinermigulluunniit imaluunniit ilanngunnermigut - artikeli 6 gamma 7 naapertorlugit ataatsimiititaliap pisinnaatitaanerani akuersiniarnani nalunaarsinnaavoq.

Artikel 8-mut oqaaseqaatit:

Illuatungeriit aalajangersimasunik iliuuseqarnissaat aalajangersakkami piumasaqaataanngilaq.

Artikeli 9



Naalagaaffiit Peqatigiinni allattaaneq tapiliussap toqqorsimasuutiginiisaanut pisortatigullu suleriaatsit isumaginiisaannut akisussaaffeqarpoq.

Artikeli 9-mut oqaaseqaatit:

Soqanngilaq.

Artikeli 10

Tapiliussaq manna naalagaaffinnit tamanit aamma nunap immikkoortuinut kattuffiit isumaqatigiisummik atsiorsimasunit atsiorneqarsinnaavoq. Naalagaaffiit Peqatigiit qullersaqarfianni New Yorkimiittumi ullormit 30. marts 2007-miit atsiortoqarsinnaalerpoq.

Artikel 10-mut oqaaseqaatit:

Soqanngilaq.

Artikeli 11

Tapiliussaq manna atsiortunit aamma tapiliussami matumani naalagaaffinnit peqataasunit isumaqatigiisummik atortussanngortitsisimasunit isumaqatigiisummulluunniit ilaalersimasunit atortussanngortinneqassaaq. Atsiortunit aamma nunat immikkoortuini kattuffinnit peqataasunit, isumaqatigiisummik pisortatigoortumik akuersisimasunit isumaqatigiisummulluunniit ilanngussimasunit pisortatigoortumik akuerineqassaaq. Naalagaaffik imaluunniit nunat immikkoortuini kattuffiit kikkulluunniit isumaqatigiisummik atortussanngortitsisimasut, pisortatigoortumik akuersisimasut, aamma tapiliussamut atsiorsimanngitsut, ilanngussinnaapput.

Artikeli 11-mut oqaaseqaatit:

Ulloq 23. septembri 2014 tapiliussaq manna Danmarkimit, Kalaallit Nunaat minillugu, atortussanngortinneqarpoq.

Artikeli 12

"Nunat immikkoortuinut kattuffiit" isumaqarpoq kattuffik, nunap immikkoortuini aalajangersimasuni naalagaaffinnik oqaasissaqartunik ilaasortalik, aammalu pissutsinut, isumaqatigiisummumut tapiliussamullu matumunnga tunngasunut, piginnaatitaaffiligaasimasut. Kattuffiit taamaattut inatsisitigut akuersisarnerninnut atortussaminni imaluunniit akuersissuteqarnissaminnut atortussaminni nalunaarutigissavaat, pissutsinut isumaqatigiisummumut tapiliussamullu matumunnga tunngasunut qanoq piginnaaneqartitaanerlutik.

Isumaqatigiisummi matumani "nunanut peqataasunut" innersuussinerit atornegartarput kattuffinnit taakkunannga piginnaatitaaffinnut killissarititat iluanni.

Artikeli 13, imm. 1-imut aamma artikeli 15, imm. 2-mut tunngatillugu aalajangersakkani atortussanik nunat immikkoortuinut kattuffinnit toqqorsinerit ilaatinneqanngillat.

Nunat immikkoortuinut kattuffiit piginnaatitaaffiinnut ilaatinneqarsinnaavoq pissutsini, tapiliussamut naalagaaffiit peqataasut sinniisuuffigisamik amerlaqataannik taasinissaannut pisinnaatitaaffeqarnek. Kattuffik taamaattoq taasisinnaanerninnut pisinnaatitaaffimminik atuisinnaanngilaq, pisinnaatitsissutaata ilaanik naalagaaffiit peqataasut sinniisuuffigisaat nammeneq pisinnaatitaaffimmik atuippata, tamannalu killormut aamma atuuppoq.

Artikeli 12-imut oqaaseqaatit:



Tapiliussamut tunngatillugu Kalaallit "Nunaat nunat immikkoortuinut kattuffimmut" pisinnaatitsissummik tunniussinikuunngilaq.

Artikeli 13

Nunat qulit pisortatigoortumik akuersinerisa kingorna ullut 30-t qaangiunneranni tapiliussaq manna atortussanngortinneqarsinnaavoq.

Naalagaaffik imaluunniit nunat immikkoortuinut kattuffiat tapiliussamut matumunnga ilannguppat imaluunniit akuersippat — allallu qulit aatsaat akuersereersimappata — taava tapiliussaq atuutilissaaq ullut 30-t qaangiunneranni, tassani naalagaaffiup imaluunniit kattuffiup nammineq akuersissuteqarnerata kingorna.

Artikeli 13-imut oqaaseqaatit:

Soqanngilaq.

Artikeli 14

Isumaqatigiissutip anguniagaanut siunertaanullu naapertuutinningsut akuerineqarsinnaanngillat. Ilaanakortumik akuersineq qaqugukkulluunniit utertinneqarsinnaavoq.

Artikeli 14-imut oqaaseqaatit:

Soqanngilaq.

Artikeli 15

Naalagaaffik peqataasoq kinaluunniit tapiliussamut allannguutissatut siunnersuuteqarsinnaavoq aamma Naalagaaffiit Peqatigiit allattaanerannut nassiussinnaavaa. Allattaanerup allannguutissatut siunnersuutit naalagaaffinnut peqataasunut nassiutissavai. Tamatumalu peqatigisaanik siunnersuutit suliarinissaat aalajangiiffiginissaallu pillugit naalagaaffiit peqataasut ataatsimeeqatigiinnissamik kissaateqarnerlutik allattaanermut ilisimatitsissutigissavaat. Allannguutissatut siunnersuummik nassiussinermiit qaammatit sisamat ingerlaneranni ikinnerpaamik naalagaaffiit peqataasut pingajorarterutaat ataatsimeeqateqarnissamik kissaateqarunik allattaaneq Naalagaaffiit Peqatigiinni ataatsimiigiasqussissaaq. Naalagaaffiit peqataasut pingajorarterutaannit amerlanerussuteqartunit allannguutit suulluunniit akuerineqarpata, allattaanerup Naalagaaffiit Peqatigiit ataatsimeersuarnissaannut akuerisassanngorlugit nassiutissavai, tamatumalu kingorna naalagaaffinnut peqataasunut tamanut isummerfigisassanngorlugit nassiutissallugit.

Imm. 1 naapertorlugu ullormi allannguummik akuersinermi naalagaaffiit peqataasut 2/3-ii akuersinerisa kingorna allannguutit akuerineqartut ullut 30-anni atuutilissapput. Tamatuma kingorna naalagaaffiup pineqartup nammineerluni akuersinerata kingorna ullut 30-ssaanni allannguut atuutilissaaq. Allannguut taamaallaat naalagaaffinnut peqataasunut akuersisimasunut pituttuivoq.

Artikeli 15-imut oqaaseqaatit:

Soqanngilaq.

Artikeli 16

Naalagaaffiup peqataasup Naalagaaffiit Peqatigiit allattaanerannut allakkatigut nalunaaruteqarnermigut tapiliussamik taamaatitsinnaavoq.

Allattaanerup nalunaarummik tigusaqarneraniit ukiup ataatsip qaangiunnerani taamaatitsineq atuutilissaaq.

Artikeli 16-imut oqaaseqaatit:

Soqanngilaq.



Artikeli 17

Tapiliussamut matumunnga allaaserisat formatit pissarsiarineqarsinnaasut atorlugit naqinneqarsimassapput.

Artikeli 17-imut oqaaseqaatit:

Soqanngilaq.

Artikeli 18

Tapiliussap matuma araberitut, kiinamiutut, tuluttut, franskisut, russisut spaniamiutuullu allassimanera assinganik atuuffeqarpoq. Akuersissuteqarlutik atsiortut naalakkersuisuminnit piginnaatinneqarput aamma atsiornermikkut tapiliussap atuunneranik akuersipput.

Artikeli 18-imut oqaaseqaatit:

Soqanngilaq.